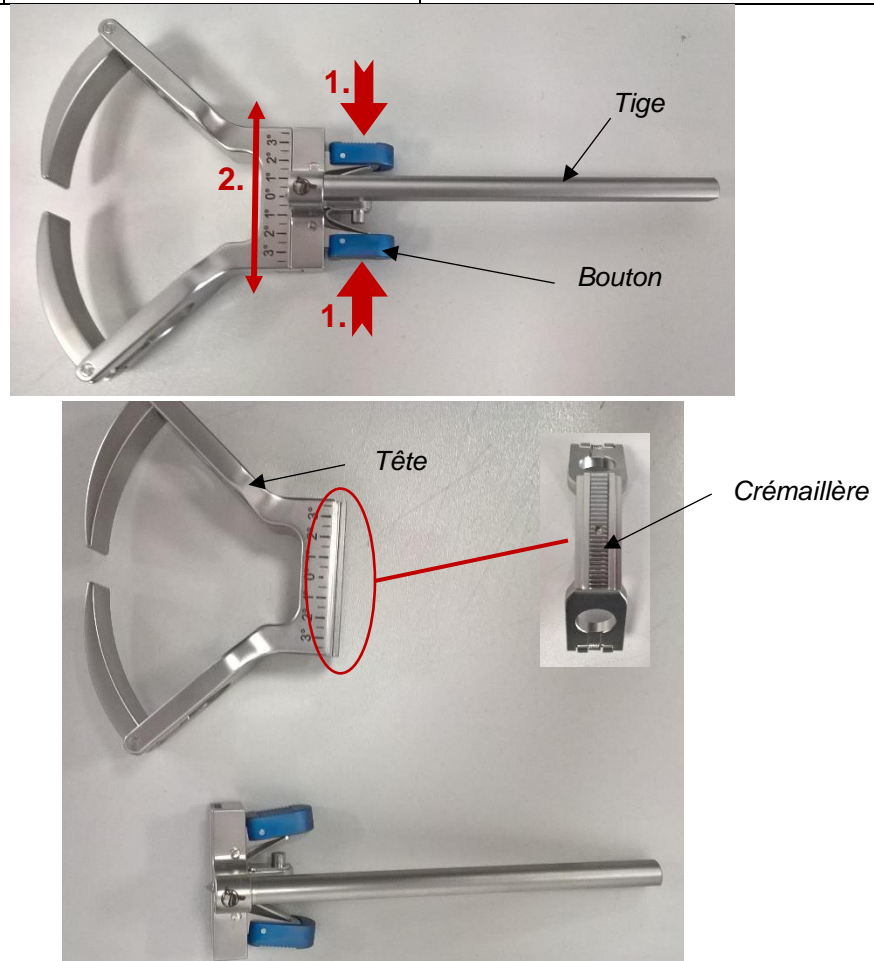


## Notice de démontage/remontage pour nettoyage

# Vé Malléolaire

Références concernées	Désignation	Nombre de composants
B280141	Vé malléolaire	2



### Etapes de démontage pour le nettoyage

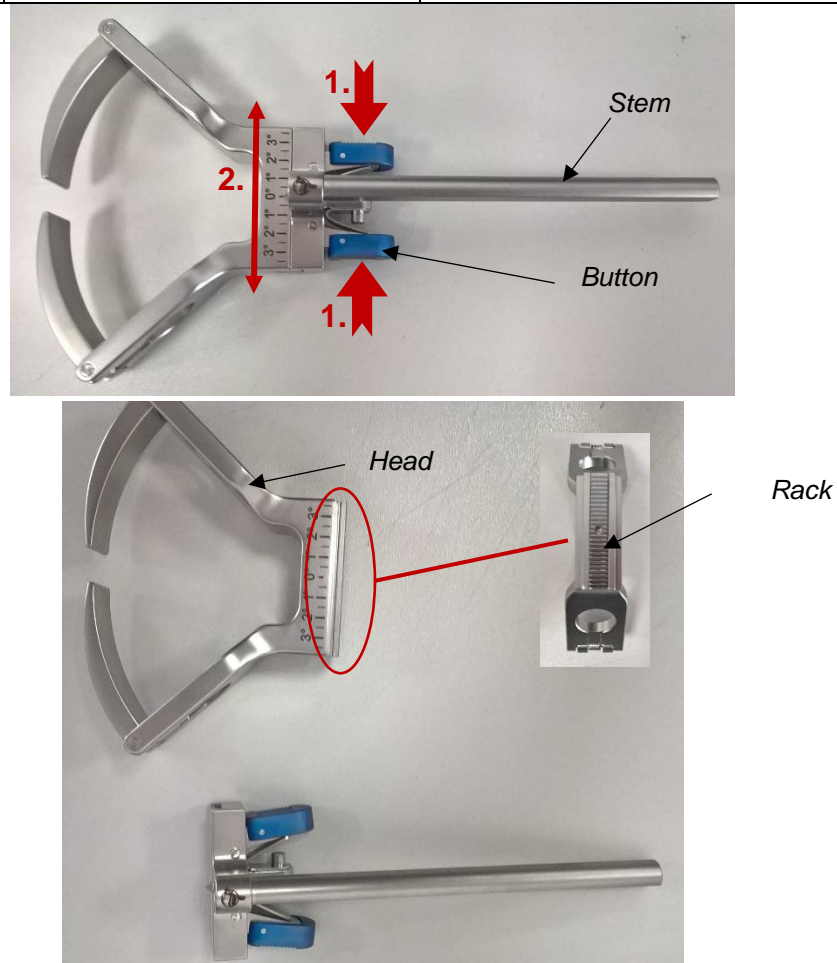
Pour le nettoyage du Vé Malléolaire, le démontage est **obligatoire** :

1. Appuyer sur les boutons en tenant la tige, cela va libérer la crémaillère des loquets ;
2. Translater la tête du vé d'un côté ou l'autre ;
3. Nettoyer les deux parties séparément en vérifiant la propreté des rainures de la crémaillère ;
4. Remonter le tout en appuyant sur les boutons.

## Instruction for assembly and disassembly for cleaning

# V-shaped malleolar clamp

Associated reference	Designation	Number of components
B280141	V-shaped malleolar clamp	2



### Steps for assembly/disassembly for cleaning

For the cleaning of the V-shaped malleolar clamp, the disassembly is **obligatory**:

1. Hold the stem and press the buttons, it will free the rack of the latches;
2. Translate the head of the V-shaped from one side to the other;
3. Clean each part separately and check the state of the grooves of the rack;
4. Assemble the set by pressing the buttons.